

## Αναδευτήρας χειρός Μινι Μίκσερ Mini Mixer cu Baterii Mini mixer

### (GR) ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Ο Αναδευτήρας χειρός είναι κατάλληλος για την προετοιμασία νες καφέ, φραπέ, χυμών, κοκτέιλ, αυγολέμονου, λαδόλεμονου, παιδικών κρέμων (ετοιμασία μέσα σε ποτήρι). Ο καθαρισμός του είναι εύκολος και γρήγορος. Μην ζεπλένετε ποτέ τον αναδευτήρα κάτω από τρεχούμενο νερό βρύσης. Τοποθετήστε τον άξονα ενώ λειτουργεί μέσα σε ποτήρι με καθαρό νερό, και σκουπίστε με ένα πανάκι.

Το υλικό κατασκευής του αναδευτήρα παρέχει διάρκεια και αντοχή στο χρόνο προσφέροντας άψογη λειτουργία.

Ισχύς: Χρειάζεται 2 μπαταρίες AA (δεν περιλαμβάνονται)

### ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΟΦΥΛΑΞΗΣ

1. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν κάποιο τμήμα έχει υποστεί φθορά ή βλάβη.
2. Αφαίρετε πάντα τις μπαταρίες όταν δεν χρησιμοποιείτε τη συσκευή ή πριν τον καθαρισμό.
3. Μη βιθίζετε τη συσκευή σε νερό ή άλλο υγρό.
4. Μην αποσυναρμολογείτε τη μονάδα, δεν υπάρχουν εξαρτήματα που μπορούν να επιδιορθωθούν από το χρήστη.
5. Ποτέ μην αφήνετε τη συσκευή να λειτουργεί χωρίς επίβλεψη.
6. Επιβάλλετε πάντα τα παϊδιά κατά τη χρήση της συσκευής.
7. Η συσκευή αυτή προορίζεται για οικιακή χρήση μόνο.

### (BG) ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА

Този ръчен мини миксер е подходящ за разбъркване на нес кафе, фрапе, сокове, коктейли, детски кремове, сосове с лимонов сок и яйце или лимонов сок с олио (разбъркат се вътре в чашата). Лесно и бързо се почиства. Не изплаквайте бъркалката под течаша вода. Потопете я, докато е включена, в чаша с чиста вода и я подсушете с кърпа.

Миксерът е изработен от устойчив материал за дългогодишна

перфектна употреба.

Захранване: Работи с 2 AA батерии (не са включени).

### ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

1. Не използвайте продукта при повредена част.
2. Отстранявайте винаги батерите от продукта, ако няма да го използвате или при почистване.
3. Не го потапяйте във вода или друга течност.
4. Не разглеждайте уреда. Не съдържа части, които могат да бъдат поправени от потребителя.
5. Никога не оставяйте миксера да работи без наблюдение.
6. Винаги наблюдавайте децата по време на употреба.
7. Този продукт е предназначен само за домашна употреба.

### (RO) INSTRUCTIUNI DE UTILIZARE

Mini mixerul electric este ideal pentru: cafea instant, frappe, suc, cocktail, cremă pentru copii. (preparare în pahar).

Se curăță ușor și rapid. Nu călătări mixerul sub jetul de apă, ci în pahar cu apă curată și stergăți cu un prosop.

Materialul aparatului este conceput astfel încât să reziste în timp, oferind funcționarea calitativă a aparatului.  
Alimentare: 2 AA baterii (Neinclusă)

### AVERTISMENTE:

1. Nu utilizați aparatul dacă cablul sau priza este defectă, dacă nu funcționează corespunzător, sau este defect.
2. Scoateți bateriile dacă nu folosiți aparatul o perioadă lungă de timp sau înainte de curățare.
3. Nu introduceți motorul în apă sau alte lichide.
4. Nu dezasamblați aparatul, nu sunt piese ce pot fi reparate de copii.
5. Nu lăsați aparatul să funcționeze nesupravegheat.
6. Nu lăsați copiii nesupravegheți în timpul utilizării produsului.
7. Numai pentru uz casnic.

### (GB) INSTRUCTION MANUAL

Mini mixer is suitable for preparing Nescafe, Frappe, food sauces, juices, cocktails, creams for children (prepare in a cup). Cleaning is easy and fast. Do not wash the mixer under running water tap, instead run the axis in a cup of water and wipe it clean with a dry cloth.

The material of the device is such to ensure a long-lasting and trouble-free operation.

Power: 2 x AA batteries (not included)

### SAFETY INSTRUCTIONS

1. Do not use if any part of the appliance is damaged;
2. Always remove the batteries if you don't use the device or before cleaning;
3. Do not immerse the motor unit in water or other liquid.
4. Do not disassemble the unit, there are no parts to be serviced by the user.
5. Never let the appliance run unattended;
6. Keep always children under supervision when using the device.
7. This appliance is intended for household use only;

Περιέχονται προειδοποιήσεις μπαταριών

Съдържа предупреждения за батерии

Include avertisamente pentru baterii

Batteries warnings included

### GR - ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ: ΠΡΟΣΟΧΗ!

1. Μη επαναφορτίζομενες μπαταρίες δεν πρέπει να φορτίζονται.
2. Μην μπερδεύετε διαφορετικούς τύπους μπαταριών (πχ. Κανονικές με αλκαλικές).
3. Να αφαιρέτε τις παλιές μπαταρίες και να μην τις μπερδεύετε με νέες.
4. Προσοχή μην βραχικυκλώσετε τους πόλους. Ακολουθήστε τις ενδείξεις πολικότητας μπαταριών.
5. Άλλαξτε τις μπαταρίες όταν δεν λειτουργούν καλά ή σε περίπτωση διαρροής.
6. Μην αφήνετε τις μπαταρίες κοντά σε πηγές θερμότητας και ποτέ μην τις πετάτε στη φωτιά.
7. Παρακαλώ να πλυνθείτε αμέσως αν το υγρό από τις μπαταρίες έρθει σε επαφή με τα χέρια ή τα ρούχα σας.
8. Η αντικατάσταση των μπαταριών να γίνεται από ενήλικα. Κρατήστε τις μακριά από τα παιδιά.
9. Σε περίπτωση κατάποσης παρακαλώ συμβουλεύετε γιατρό αμέσως.

### BG - ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ЗА БАТЕРИИ:

1. Обикновените батерии не трябва да се зареждат.
2. Не смесвате различни типови батерии.
3. Винаги отстранявайте изхабените батерии от продукта. Не използвайте нови и стари батерии заедно.
4. Внимавайте да не предизвикате късо съединение на полосите. Спазвайте указанията по ползрят в отделението за батерии.
5. Сменете батерии, които не работят правилно или са се окисли.
6. Не поставяйте батерии в близост до източници на топлина и никога не ги изхвърляйте в огън!
7. Незадавано се измийте в случаи на контакт на течността от батерии с ръцете или дрехите.
8. Смяната на батерии трябва да се извърши от възрастен. Пазете ги далеч от деца.
9. В случай на погълдане незадавано потърсете медицинска помощ.

### RO - AVERTISMENTE BATERII:

1. Bateriile nereîncarcabile nu se reîncarcă.
2. Nu folosiți diferite tipuri de baterii.
3. Bateriile uzațe vor fi îndepărtațe din aparat, nu le utilizați cu baterii noi.
4. Urmați indicațiile privind polaritatea bateriilor. Evitați scurtcircuitul.
5. Schimbați bateriile dacă nu funcționează adecvat sau prezintă surgeri.
6. Nu țineți bateriile lângă foc sau surse de căldură, nu le aruncați în foc.
7. Călătiți imediat dacă lichidul din interior intră în contact cu pielea sau hainele.
8. Schimbarea bateriilor se va efectua doar de adulți. Anu se lăsa la îndemâna copiilor.
9. In caz de ingerare adresați-vă medicului de urgență!

### GB - CAUTION BATTERY:

1. Non-rechargeable batteries are not to be recharged
2. Never mix different types of batteries
3. Empty batteries are to be removed from the item. Do not mix them with the new ones.
4. Never short-circuit the contacts. Follow the battery polarity indications.
5. Change the batteries if they do not work properly or they have leak.
6. Never put the batteries near the fire or heat sources, nor throw them into the fire.
7. Please wash immediately if the skin or clothes touched the liquid from the battery.
8. Changing of batteries to be done by adults. Keep away from children.
9. In case of swallowing seek medical attention immediately!